



Södertälje tingsrätt
B 1608-24

Häktat mål

SÖDERTÄLJE TINGSRÄTT
Rot 2:2

INKOM: 2025-01-31
MÅLNR: B 1608-24
AKTBIL: 408

Stämningsansökan

Tilltalade

Leo Maximiliam Alexander Svensson (20070209-2776)

Företräds av advokat Martin Larsson.

- Gripen 2024-05-15, Anhållen 2024-05-16, Häktad 2024-05-17, Frigiven 2024-10-23.

Benjamin Piotr Voxmark (20050808-5198)

Företräds av advokat Bo Karlsson.

- Anhållen i frånvaro 2024-06-14, Gripen 2024-06-14, Häktad 2024-06-18.

Anthony Brean Espinoza (20070608-8317)

Företräds av advokat Johan Åkermark.

- Anhållen i frånvaro 2024-06-15, Gripen 2024-06-15, Häktad 2024-06-19.

Matilda Maria Magdalena Tatjana Kofflina Thimgren (20060317-3329)

Företräds av advokat Tove Rhudin Nichols.

- Anhållen i frånvaro 2024-11-09, Gripen 2024-11-11, Häktad 2024-11-14.

Ansvarsyrkanden m.m.

1.1 FÖRBEREDELSE TILL MORD (Maximiliam Svensson)

5000-K582399-24

Maximiliam Svensson har, med uppsåt att utföra ett mord av en utpekad måltavla, åtagit sig ett morduppdrag mot utfästelse om betalning via krypterade chattar, genomfört en tågresä till Stockholm den 5 maj, uppehållit sig i en tyckarlägenhet i Bålsta mellan den 5 och 14 maj där han vid ankomst mottagit skjutvapen och elsparkcykel samt den 12 maj en mobiltelefon från Matilda Thimgren, förvarat och transporterat nämnda föremål vilka varit särskilt ägnade att användas som hjälpmedel vid mordet, överlämnat till och återfått skjutvapnet från Benjamin Voxmark den 12 respektive 14 maj samt den 14 maj åkt till en ny tryckarlägenhet i Rönninge där han sedan befunnit sig fram till "felskjutningen" den 15 maj.

Det hände någon gång mellan den 21 april 2024 och den 15 maj 2024 på Bålsta, Stuvsta, Rönninge och övriga landet, Sverige.

Faran för brottets fullbordan har inte varit ringa och gärningen har inte varit mindre allvarlig.

Brottet har utgjort ett led i en brottslighet som utövats i organiserad form eller har föregåtts av särskild planering. Fullbordat brott hade även inneburit ett allvarligt angrepp på målsägandens liv och innefattat användning av skjutvapen samt begåtts på allmän plats eller en annan plats där människor brukar samlas. Brottet har dessutom haft bakgrund i eller varit ägnat att framkalla en konflikt mellan grupper av personer i vilken skjutvapen eller sprängämne eller annat liknande ämne används.

Maximiliam Svensson begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 3 kap 1 § och 11 § samt 23 kap 2 § 1 st brottsbalken 29 kap 2 § 6 p samt 2 a § brottsbalken

1.2 STÄMPLING TILL MORD (Anthony Espinoza)

5000-K582399-24

Anthony Espinoza har tillsammans och i samförstånd/samråd med andra beslutat ett mord av en utpekad måltavla samt sökt anstifta Maximiliam Svensson att utföra mordet. Anthony Espinoza har varit styrande i det morduppdrag som Maximiliam Svensson åtagit sig att utföra mot utfästelse om betalning och har bland annat med användande av Signalalias Lester i krypterade chattar lämnat instruktioner till honom gällande morduppdraget, ordnat resa, tryckarlägenheter, skjutvapen, elsparkcykel och mobiltelefon åt honom, skickat besökare till honom samt satt honom i kontakt med Benjamin Voxmark och Matilda Thimgren vilka medverkat i morduppdraget.

Det hände någon gång mellan den 1 maj 2024 och den 15 maj 2024 på Rönninge, Stuvsta, Bålsta och övriga Stockholms län, Sverige.

Faran för brottets fullbordan har inte varit ringa och gärningen har inte varit mindre allvarlig.

Brottet har utgjort ett led i en brottslighet som utövats i organiserad form eller har föregåtts av särskild planering. Fullbordat brott hade även inneburit ett allvarligt angrepp på målsägandens liv och innefattat användning av skjutvapen samt begåtts på allmän plats eller en annan plats där människor brukar samlas. Brottet har dessutom haft bakgrund i eller varit ägnat att framkalla en konflikt mellan grupper av personer i vilken skjutvapen eller sprängämne eller annat liknande ämne används.

Anthony Espinoza begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 3 kap 1 § och 11 § samt 23 kap 2 § 2 st brottsbalken 29 kap 2 § 6 p samt 2 a § brottsbalken

1.3 MEDHJÄLP TILL FÖRBEREDELSE TILL MORD (Benjamin Voxmark)

5000-K582399-24

Benjamin Voxmark har med uppsåt att främja ett mord tillsammans och i samförstånd/samråd med andra från Maximiliam Svensson övertagit och senare till honom återlämnat ett skjutvapen. Maximiliam Svensson hade åtagit sig ett morduppdrag mot en utpekad måltavla och vapnet var särskilt ägnat att användas vid genomförandet av mordet. Han har vidare lämnat instruktioner till Maximiliam Svensson om vapenhanteringen och genomförandet av mordet samt skjutsat Maximiliam Svensson till den nya tryckarlägenheten i Rönninge den 14 maj. Benjamin Voxmark har därigenom med råd och dåd främjat Maximiliam Svenssons förberedelse till mord.

Det hände någon gång mellan den 12 maj 2024 och den 14 maj 2024 i Rönninge, Stuvsta och övriga Stockholms län, Sverige.

Faran för brottets fullbordan har inte varit ringa och gärningen har inte varit mindre allvarlig.

Brottet har utgjort ett led i en brottslighet som utövats i organiserad form eller har föregåtts av särskild planering. Fullbordat brott hade även inneburit ett allvarligt angrepp på målsägandens liv och innefattat användning av skjutvapen samt begåtts på allmän plats eller en annan plats där människor brukar samlas. Brottet har dessutom haft bakgrund i eller varit ägnat att framkalla en konflikt mellan grupper av personer i vilken skjutvapen eller sprängämne eller annat liknande ämne används.

Benjamin Voxmark begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 3 kap 1 § och 11 § samt 23 kap 2 § 1 st och 4 § brottsbalken 29 kap 2 § 6 p samt 2 a § brottsbalken

1.4 MEDHJÄLP TILL FÖRBEREDELSE TILL MORD (Matilda Thimgren)

5000-K1199480-24

Matilda Thimgren har med uppsåt att främja mord tillsammans och i samförstånd/samråd med andra gett Maximiliam Svensson tillgång till en tryckarlägenhet i Bålsta där han förvarat skjutvapen och elsparkcykel. Hon har vidare lämnat en mobiltelefon till Maximiliam Svensson i tryckarlägenheten den 12 maj. Maximiliam Svensson hade åtagit sig ett morduppdrag mot en utpekad måltavla och föremålen var särskilt ägnade att användas vid genomförandet av mordet. Matilda Thimgren har därigenom med råd och dåd främjat Maximiliam Svenssons förberedelse till mord. Det hände någon gång mellan den 5 maj 2024 och den 15 maj 2024 på Bålsta Apartment Hotel, Spjutvägen 30 och annan plats i Stockholms län, Sverige.

Faran för brottets fullbordan har inte varit ringa och gärningen har inte varit mindre allvarlig.

Brottet har utgjort ett led i en brottslighet som utövats i organiserad form eller har föregåtts av särskild planering. Fullbordat brott hade även inneburit ett allvarligt angrepp på målsägandens liv och innefattat användning av skjutvapen samt begåtts på allmän plats eller en annan plats där människor brukar samlas. Brottet har dessutom haft bakgrund i eller varit ägnat att framkalla en konflikt mellan grupper av personer i vilken skjutvapen eller sprängämne eller annat liknande ämne används.

Matilda Thimgren begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 3 kap 1 § och 11 § samt 23 kap 2 § 1 st och 4 § brottsbalken 29 kap 2 § 6 p samt 2 a § brottsbalken

Särskilda yrkanden

1. Det yrkas att beslagtagna mobiltelefoner och elsparkcykel förverkas från Maximiliam Svensson enligt 36 kap 2 § brottsbalken (i sin lydelse före 2024-11-08):
2024-5000-BG59059.1
2024-5000-BG59153.23
2024-5000-BG59975.1.
2. Det yrkas att beslagtagna mobiltelefoner förverkas från Anthony Espinoza enligt 36 kap 2 § brottsbalken (i sin lydelse före 2024-11-08):
2024-5000-BG74972.1
2024-5000-BG74972.2.
3. Det yrkas att beslagtagen mobiltelefon förverkas från Benjamin Voxmark enligt 36 kap 2 § brottsbalken (i sin lydelse före 2024-11-08):
2024-5000-BG74430.1.

Muntlig bevisning

1. Förhör med den tilltalade **Maximiliam Svensson** som erkänner brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

2. Förhör med den tilltalade **Benjamin Voxmark** som förnekar brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

3. Förhör med den tilltalade **Matilda Thimgren** som förnekar brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

4. Förhör med den tilltalade **Anthony Espinoza** som förnekar brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

5. Förhör med vittnet **Alexander Kalpakas** om kontakterna med Matilda Thimgren i maj 2024 för att bevisa att Matilda var involverad i brottslighet och med användande av Signalalias Cardi B och Rihanna gav honom i uppdrag att boka hotellrum i Sollentuna åt en ungdom.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen. Närvaro bör ske via videolänk.

6. Förhör med vittnet **Christoffer Johansson** om sina iakttagelser i egenskap av Antony Espinozas kontaktperson på SiS Klaraälvsgården för att bevisa att Anthony Espinoza i stor utsträckning använde mobiltelefon och i begränsad utsträckning kan ha lånat ut den.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen. Telefonförhör är tillräckligt.

Övrig bevisning

1. PM tågresor (förundersökningsprotokoll 2 s. 35-42) för att bevisa att någon annan bokade Maximiliam Svenssons tåg till Stockholm den 5 maj.
2. Bokningsuppgifter (förundersökningsprotokoll 2 s. 60-65) för att bevisa att någon annan bokade de lägenhetshotell i Bålsta och Salem som användes som tryckarlägenheter av Maximiliam Svensson mellan den 5-15 maj och att bokningen i Bålsta var redan från den 1 maj.

3. Film-PM övervakningsfilm Bålsta Apartments Hotel (förundersökningsprotokoll 2 s. 75-134) för att bevisa bland annat att Maximiliam Svensson använde tryckarlägenheten i Bålsta åtminstone mellan den 9-14 maj, att han den 10 maj återvände med vad som ser ut att vara en laddsladd, att han runt lunchtid den 12 maj lämnade med en ryggsäck och återvände senare under eftermiddagen samt att Mathilda Thimgren besökte honom på kvällen den 12 maj.
4. Ärendeanalys (förundersökningsprotokoll 2 s. 142-221) för att bevisa att analys av tele- och datatrafikuppgifter samt fynd från telefontömningar visat bland annat att Maximiliam Svensson åtog sig ett mordkontrakt och reste till Stockholm den 5 maj, att han hade telefonkontakter med nummer tillhörande medtilltalade samt kontakter via krypterade chattar med alias tillhörande medtilltalade, att de medtilltalade medverkade i hans förberedelser att utföra mordet och att Maximiliam Svensson så småningom hamnade i Salem där det inträffade en "felskjutning" den 15 maj.
5. Telefontömning från Maximiliam Svenssons iPhone (förundersökningsprotokoll 2 s. 248-373) för att bevisa bland annat att chattinnehåll visar hur Maximiliam åtog sig ett morduppdrag, att han hade kontakter med olika alias och nummer kopplade till medtilltalade, att uppdragsgivare och medverkande ordnade resa till Stockholm, tryckarlägenheter, vapen, elsparkcykel, mobil och Swishöverföringar åt honom, samt att han mottog närmare instruktioner för mordet, en utpekad måltavla samt en kartläggning av kretsen runt denna person .
6. Telefontömning från Maximiliam Svenssons Sony-telefon (förundersökningsprotokoll s. 375-416) för att bevisa bland annat att det fanns en chatt med uppdragsgivare med alias Mosa/Jibril efter skjutningen den 15 maj samt att det fanns kontakter med Anthony Espinozas Snapchat-konto.
7. PM nätverkskopplingar (förundersökningsprotokoll 2 s. 136-138) för att bevisa att den utpekade måltavlan är en fiende till det kriminella nätverket Foxtrot.
8. PM kopplingar (förundersökningsprotokoll 2 s. 140) för att bevisa att det fanns kopplingar mellan den utpekade måltavlan och målsäganden vid skjutningen den 15 maj.
9. PM frihetsberövanden (tilläggsprotokoll till förundersökningsprotokoll 2 s. XXX) för att bevisa att vissa individer som berörs av målet är frihetsberövade för liknande brottslighet i kriminell nätverksmiljö.

10. Faktablad Signal samt kompletterande förklaring (förundersökningsprotokoll 2 s. 247 samt tilläggsprotokoll 2 till förundersökningsprotokoll 2 s. 14-15) för att bevisa hur den krypterade chattappen Signal fungerar.
11. PM alias Jibril/Mosa (tilläggsprotokoll till förundersökningsprotokoll 2 s. 5) för att bevisa att en användare av Signal använde bägge dessa alias.
12. PM gällande Signalalias (förundersökningsprotokoll 2 s. 223-244) för att bevisa att Anthony Espinoza var användare av alias Lester, EL profesor och Lester Crest under maj och juni, vilket bl.a. framgår av att innehållet i meddelanden från dessa alias överensstämmer med Anthonys rörelser och handlingar samt att Anthony tagit bilder/videos på sig själv ungefär samtidigt som aliasen varit aktiva från hans telefoner.
13. PM gällande annan förekomst av Signalalias Lester (förundersökningsprotokoll 2 s. 245-246) för att motbevisa alternativa användare och gärningsmän.
14. Telefontömning från Anthony Espinozas iPhone (förundersökningsprotokoll 2 s. 449-485) för att bevisa bland annat han med Snapchatalias Biggie och via Signal haft kontakter med medverkande i brottsligheten, däribland Benjamin Voxmark och Matilda Thimgren, att en del kontakter sammanföll tidsmässigt med att han tog selfies med telefonen, att Signal användes i stor omfattning mellan åtminstone den 18-28 maj 2024 samt att han den 24 maj skaffade den nya Motorolan där Signalanvändningen fortsatte.
15. Telefontömning Anthony Espinozas Motorola (förundersökningsprotokoll 2 s. 418-447) för att bevisa bland annat att den brottstelefon som Anthony försökte krossa vid gripandet innehöll Signalkonto med alias Lester Crest samt spår av omfattande Signalanvändning från den 28 maj 2024 då Signalanvändningen på Anthonys iPhone upphörde, att den innehöll Signalkontakter till samt kommunikation med andra medverkande i brottsligheten samt att den innehöll bilder på identitetshandlingar tillhörande ungdomar med brottsliga uppdrag och nyhetsartiklar om grova våldsbrott.
16. Finansiella aktiviteter (förundersökningsprotokoll 2 s. 487-489) för att bevisa att Anthony Espinoza hade begränsade legala inkomster samtidigt som han hade fotografier och videos med större mängder kontanter.

17. Telefontömning från Benjamin Voxmarks iPhone (förundersökningsprotokoll 4 s. 40-77) för att bevisa bland annat att Benjamin hade kontaktuppgifter till medtilltalade inlagda i telefonen, att det fanns media med anspelning på gängbrottslighet, däribland en redigerad film med bild på Anthony Espinoza samt film och bild med den utpekade måltavlan för Maximiliam Svenssons morduppdrag och att det fanns film där Benjamin poserade med Maximilians skjutvapen.
18. Uppspelning av del av avlyssnat samtal från den 14 juni 2024 med tillhörande utskrift (förundersökningsprotokoll 4 s. 170) för att bevisa att Benjamin Voxmark med annan haft telefonsamtal om sin koppling till "Biggie" vilket var Anthony Espinozas alias i sociala medier, samt att Benjamin haft kännedom om eller medverkat i hanteringen av ett automatvapen i Haninge (avser även åtalspunkten 3.1).
19. Kopior av brev (tilläggsprotokoll 2 till förundersökningsprotokoll 2 s. 6-8 och 11) för att bevisa att Benjamin Voxmark och Anthony Espinoza har en personlig relation, vilket överensstämmer med telefonfynd och trafik, trots att Anthony vill förneka det.
20. PM om Matilda Thimgrens alias (förundersökningsprotokoll 3 s. 7-10) för att bevisa att hon under maj kan knytas till alias Baby, Rihanna och Cardi B vilka alla tre haft samma unika ID-nummer, bland annat genom jämförelser mellan Matildas förehavanden och innehåll i chattmeddelanden från hennes alias.
21. PM Gruppchatt (förundersökningsprotokoll 3 s. 15-18) för att bevisa att Matilda Thimgren med alias Cardi B lades till i en gruppchatt av en av Maximiliam Svenssons uppdragsgivare samt lämnade instruktioner till Maximiliam den 5 maj om tillträde till tryckarlägenheten i Bålsta som var ordnad åt honom samt att hon själv också hade kännedom om hur det såg ut på platsen.
22. PM access till tryckarlägenheten i Bålsta (förundersökningsprotokoll 3 s. 28-38) för att bevisa att Matilda Thimgren tagit emot inloggningsuppgifter samt berett sig tillträde till tryckarlägenheten redan den 1 maj, samma dag som en annan ungdom vistats där.
23. PM Sony-telefon (förundersökningsprotokoll 3 s. 21-27) för att bevisa att Matilda Thimgren levererade en brottstelefon till Maximiliam Svensson i Bålsta den 12 maj.

24. Teleföntömning från Matilda Thimgrens iPhone (förundersökningsprotokoll 3 s. 79-249) för att bevisa bland annat hon i sin telefon hade kontaktuppgifter till och kontakter med medverkande i brottsligheten i målet, att det fanns i telefonen spår av Signalanvändning som talar för hennes användning av vissa alias, att det fanns positioneringar och resebokningar som knyter henne till tryckarlägenheten i Bålsta samt att det fanns media som visar att hon hanterat större summor kontanter.
25. Finansiell utredning (förundersökningsprotokoll 3 s. 257-263) för att bevisa att Matilda Thimgren haft svårförklarliga ekonomiska händelser.
26. Ärende-PM gällande annan utredning samt urval från teleföntömning (förundersökningsprotokoll 3 s. 413-414, 436, 441-465) för att bevisa att Matilda Thimgren hade samröre med en annan ungdom avviken från familjehemsplacering som befann sig i tryckarlägenheten i Bålsta den 1-2 maj och därefter genomförde två skjutningar i Nyköping, att ungdomen hade kontakter med i målet aktuella alias samt för att bevisa Matildas insikter i och uppsåt till deltagande i brottslig verksamhet.
27. Urval av handlingar från annan utredning (förundersökningsprotokoll 3 s. 269, 272, 309-361, 363-389, 409) för att bevisa att ungdom avviken från LVU uppehöll sig på ett hotell i Sollentuna mellan den 20-27 maj och senare påträffades av polis med ammunition, att Matilda Thimgren bland annat ordnade med boende och uppehälle åt honom samt för att bevisa Matildas insikter i och uppsåt till deltagande i brottslig verksamhet.
28. Uppspelning av utvalda delar av avlyssnade samtal tillhörande utskrifter (förundersökningsprotokoll 3 s. 604-668) för att bevisa att Matilda Thimgren pratat om delaktighet i och kännedom om brottslig verksamhet, om sin telefonanvändning, sin kännedom om i målet relevanta Signalkonton, sina oförklarade tillgångar och hantering av kontanter samt sin skådespelarförmåga inför brottsbekämpande myndigheter.

2 GROVT VAPENBROTT (Benjamin Voxmark)

5000-K582399-24

Benjamin Voxmark har innehaft en halvautomatisk pistol med tillhörande magasin och ammunition utan att ha rätt till det. Det var någon gång mellan den 12 maj 2024 och den 14 maj 2024 i Stuvsta och annan plats i Stockholms län, Sverige.

Brottet bör bedömas som grovt eftersom vapnet innehafts på allmän plats och i fordon på allmän plats samt i en sådan miljö att det typiskt sett kan befaras komma till brottslig användning..

Benjamin Voxmark begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 9 kap 1 a § 1 st vapenlagen (1996:67)

Muntlig bevisning

Förhör med den tilltalade **Benjamin Voxmark** som erkänner brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

Övrig bevisning

Vapenutlåtande och vapenspårsjämförelse (förundersökningsprotokoll 2 s. 787-797) för att bevisa att Benjamin Voxmark innehaft skjutvapnet som användes av Maximiliam Svensson vid skjutningen i Rönninge den 15 maj.

3 STÄMPLING TILL MORD (Benjamin Voxmark)

5000-K730761-24

Benjamin Voxmark har tillsammans och i samförstånd/samråd med andra i krypterade chattar beslutat och planerat ett mord för vilket automatvapen och tryckarlägenhet varit förberett. Han har vidare sökt anstifta annan via krypterade chattar och sociala medier att mot utfästelse om betalning genomföra mordet. Det hände någon gång mellan den 15 maj 2024 och den 14 juni 2024 i Stockholms län eller annan plats i landet, Sverige.

Faran för brottets fullbordan har inte varit ringa och gärningen har inte varit mindre allvarlig.

Brottet har utgjort ett led i en brottslighet som utövats i organiserad form eller har föregåtts av särskild planering. Fullbordat brott hade även inneburit ett allvarligt angrepp på målsägandens liv och innefattat användning av skjutvapen samt begåtts på allmän plats eller en annan plats där människor brukar samlas. Brottet har dessutom haft bakgrund i eller varit ägnat att framkalla en konflikt mellan grupper av personer i vilken skjutvapen eller sprängämne eller annat liknande ämne används.

Benjamin Voxmark begick gärningen med uppsåt.

Lagrum: 3 kap 1 § och 11 § samt 23 kap 2 § 2 st brottsbalken 29 kap 2 § 6 p samt 2 a § brottsbalken

Muntlig bevisning

Förhör med den tilltalade **Benjamin Voxmark** som förnekar brott.

Presentationsform: förhör vid huvudförhandlingen.

Övrig bevisning

Telefonfynd från Benjamin Voxmarks tömning (förundersökningsprotokoll 5 s. 9-14) för att bevisa att Benjamin hade en chatt den 11 juni om ett morduppgift mot betalning för vilket han sökte utförare och det redan var ordnat vapen och tryckarlägenhet, samt att han ungefär samtidigt lade ut en "annons" efter utförare på Snapchat.

Handläggning

Detta är STÄMNINGSANSÖKAN 2 i målet.

Kammaråklagare Anna Lapinska biträder i målet och vid huvudförhandlingen.

Enligt 45 kap 4 § rättegångsbalken och 29 kap 5 a § brottsbalken finns det skäl att beakta Maximilian Svenssons medverkan i utredningen avseende såväl egen som annans brottslighet. Åklagarna föreslår, även med beaktande av Maximilian Svenssons ungdom enligt 29 kap 7 § brottsbalken, att påföljden för honom bestäms till slutet ungdomsvård 4 år. Utan beaktande av Maximilian Svenssons medverkan skulle istället påföljden enligt åklagarnas uppfattning ha bestämts till 8 års fängelse.

OBS. under nästkommande vecka inkommer ytterligare LUL-yttranden i målet.